

**SEA-WAYBILL
NOT NEGOTIABLE**

HAMBURG SÜD

www.hamburgsud-line.com

Shipper JAS FORWARDING (CHINA) CO., LTD. 5/F, WEST TOWER, GREENLAND CENTRE NO. 600 MIDDLE LONG HUA ROAD 200032 SHANGHAI, P.R.C. TEL: (86-21) 33382998 FAX: (86-21) 54896978/54896988 TAX: 310114717861094*		B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUN7998A7ZQ315		Booking No. 7SHA087745	
Consignee JAS FORWARDING DE MEXICO SA DE CV AS AGENT FOR BLUE WORLD LINE CALLE HERSCHEL 70 3 ANZURES, CIUDAD DE MEXICO 11590 MEXICO RFC JFM 980721 IG5 EMAIL: ARIADNA.ACOSTA@JAS.COM**		Export References RFC-CN: JFM980721IG5 RFC-N1: JFM980721IG5 LLOYDS LIST: 9466984 INTBL: SH087745			
Notify Party (see cl. 8) JAS FORWARDING DE MEXICO SA DE CV AS AGENT FOR BLUE WORLD LINE CALLE HERSCHEL 70 3 ANZURES, CIUDAD DE MEXICO 11590 MEXICO RFC JFM 980721 IG5 EMAIL: ARIADNA.ACOSTA@JAS.COM**		Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge Fecha de Arribo: 28-12-17 Manzanillo; Col. a			
Place of Receipt*		Pre-carriage by*		Freight payable at	
Port of Loading SHANGHAI CN		Ocean Vessel NORTHERN JUPITER		Document to be released at SHANGHAI CN	
Port of Discharge MANZANILLO MX		Place of Delivery*		Mode Disch. Area	
Mode of Transport		Mode of Transport		Mode of Transport	
Mark & Nos.		Cont./Seal Nos.		No. of Pkgs.	
Description of Goods		Particulars furnished by shipper		Gross Weight	
Measurement		Measurement		Measurement	

THE NAME OF THE CARRIER AS PER CLAUSE 1 OF THE TERMS AND CONDITIONS FOR CARRIAGE WAS CHANGED TO:
 HAMBURG SUDAMERIKANISCHE DAMPFSCHEIFFFAHRTSGESELLSCHAFT APS & CO
 KG ON 30 NOVEMBER 2017.

 1 - 40' CONTAINER - SHIPPER'S LOAD, STOW, COUNT, WEIGHT AND SEAL

SUDU8082241
 Seal-Numbers
 H6838749
 Tare: 4580 KG
 Size: 40' Type: RH
 Cnt. Ld.: FCLFCL
 N/M

36 Packages
 SLIDER LOWERPART LH
 SUNSHADE
 WIND DEFLECTOR
 GUIDE SLED
 PLUG
 VARIOUS
 MIRROR
 THERMAL BYPASS VALVE
 *MAIL: SHA-RRUAN@JASCHINA.COM
 ATTN: REGINA
 **ATTN: ARIADNA ACOSTA
 PHONES: 52 (55) 35477000

10341.570 KGS 34.321 M3

36 PACKAGES

10341.570 KGS 34.321 M3

**ENTREGAR VACIO
 PATIO
 MCT**

SHIPPERS LOAD & COUNT & SEAL &
 STOW
 FREIGHT COLLECT
 "MERCHANT WARRANTS THAT THE INFO
 RMATION PROVIDED IN THIS B/L IS
 ACCURATE AND ACCEPTS RESPONSIBIL
 ITY FOR ANY COSTS, FINES, DELAYS
 AND PENALTIES IMPOSED AGAINST TH
 E CARRIER FOR FAILURE TO COMPLY
 UNDER THE ISPS CODE"

Page: 1 of 2

SEA-WAYBILL not negotiable

SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT
 REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER

Tarif Item No.		Total No. of Pkgs.		Declared value (see cl. 4.2.(b))		SHIPPED ON BOARD: 12.12.17	
THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.				Place and date of issue SHANGHAI CN 12.12.17		Signed by Hamburg Süd (China) Limited as agent for Hamburg Süd	
THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).				as CARRIER			

*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.



SEA-WAYBILL NOT NEGOTIABLE

HAMBURG SÜD

www.hamburgsud-line.com

Shipper JAS FORWARDING (CHINA) CO., LTD. 5/F, WEST TOWER, GREENLAND CENTRE NO. 600 MIDDLE LONG HUA ROAD 200032 SHANGHAI, P.R.C. TEL: (86-21) 33382998 FAX: (86-21) 54896978/54896988 TAX: 310114717861094*		B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUN7998A7ZQ315		Booking No. 7SHA087745	
Consignee JAS FORWARDING DE MEXICO SA DE CV AS AGENT FOR BLUE WORLD LINE CALLE HERSCHEL 70 3 ANZURES, CIUDAD DE MEXICO 11590 MEXICO RFC JFM 980721 IG5 EMAIL: ARIADNA.ACOSTA@JAS.COM**		Export References RFC-CN: JFM980721IG5 RFC-NL: JFM980721IG5 LLOYDS LIST: 9466984 INTBL: SH087745			
Notify Party (see cl. 6) JAS FORWARDING DE MEXICO SA DE CV AS AGENT FOR BLUE WORLD LINE CALLE HERSCHEL 70 3 ANZURES, CIUDAD DE MEXICO 11590 MEXICO RFC JFM 980721 IG5 EMAIL: ARIADNA.ACOSTA@JAS.COM**		Forwarding Agent-References			
Place of Receipt*		Pre-carriage by*		Point and country of origin	
Port of Loading SHANGHAI CN		Ocean Vessel NORTHERN JUPITER		Voyage 008 E	
Port of Discharge MANZANILLO MX		Place of Delivery*		Document to be released at SHANGHAI CN	
Marks & Nos.		Container Nos.		No. of Pkgs.	
Description of Goods		Particulars Furnished by Shipper		Gross Weight	
Measurement		Freight payable at MANZANILLO MX		Mode Disch. Area	

ENDOSO EN PROPIEDAD

El presente documento es endosado en propiedad por JAS FORWARDING DE MEXICO, S.A. DE C.V. conforme a los artículos 34, 32, 29, 21, 18, 17, de la Ley General de Títulos y Operaciones de Crédito y Operaciones de Crédito, en consecuencia al presente documento se le reconoce la naturaleza por ley de acuerdo a los artículos 6 y 16 de la misma ley general de títulos y operaciones de crédito respecto del presente documento para todos los efectos legales a que haya lugar conforme a los artículos 120, 133, 135, 137, 264, 265, 263 y 267 de la Ley de Navegación para los efectos documentales correspondientes a títulos de crédito y transmisión.

En México, CDMX, a los 21 días del mes de Diciembre 2017

DERECHOS RESERVADOS LEMSA CORP ABOGADOS RDA. 125072920000

HS SWE 01-17

Page: 2 of 2

SEA-WAYBILL not negotiable

SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT
REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER

Tarif Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	Place and date of issue SHANGHAI CN 12.12.17	Signed by Hamburg Süd (China) Limited as agent for Hamburg Süd	SHIPPED ON BOARD: 12.12.17
THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL. THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1). *Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.					

